

**Меморандум между Министерством финансов Республики Казахстан и  
Главным таможенным управлением Китайской Народной Республики  
об установлении партнерских отношений между Департаментом  
государственных доходов по Алматинской области и  
Сианьской таможенной Главного таможенного управления  
Китайской Народной Республики**

Министерство финансов Республики Казахстан и Главное таможенное управление Китайской Народной Республики, именуемые в дальнейшем «Стороны»,

принимая во внимание, что две страны являются основными торговыми партнерами на участке «экономического пояса Шёлкового Пути», признавая, что тесное сотрудничество двух стран предоставит больше возможностей законопослушным предприятиям, будет способствовать двухстороннему экономическому и торговому развитию,

в целях повышения качества предоставляемых таможенными органами услуг, создания благоприятных и безопасных условий для осуществления международной торговли, посредством укрепления сотрудничества,

руководствуясь межправительственным Соглашением о сотрудничестве и взаимопомощи в таможенных делах, подписанным 26 сентября 1997 года,

договорились заключить настоящий Меморандум.

## **1. Цель Меморандума**

В настоящем Меморандуме Сторонами определены условия межведомственного сотрудничества между Департаментом государственных доходов по Алматинской области Комитета государственных доходов Министерства финансов Республики Казахстан и Сианьской таможенной Главного таможенного управления Китайской Народной Республики для реализации и продвижения двухсторонних договоренностей в области предоставления таможенных услуг.

Межведомственное сотрудничество в настоящем Меморандуме определено как сотрудничество между Департаментом государственных доходов по Алматинской области Комитета государственных доходов Министерства финансов Республики Казахстан (далее – КГД МФ РК) и Сианьской таможенной Главного таможенного управления Китайской Народной Республики (далее – ГТУ КНР).

## **2. Области межведомственного сотрудничества**



Межведомственное сотрудничество Сторон включает следующие направления:

- 1) обеспечение безопасной поставки товаров;
- 2) эффективное предотвращение правонарушений;
- 3) обмен практическим опытом в вопросах предоставления таможенных услуг;

### 3. Содержание межведомственного сотрудничества

Основное содержание межведомственного сотрудничества Сторон.

1. Взаимопомощь по следующим основным направлениям:

- 1) обмен данными о товарообороте;
- 2) обмен реестрами уполномоченных экономических операторов (УЭО);
- 3) совместная разработка механизма взаимодействия между добросовестными предприятиями в целях создания благоприятных условий для осуществления эффективного совместного контроля;
- 4) обмен сведениями о перечне товаров, запрещенных к ввозу/вывозу, предусмотренных национальными законодательствами сторон;
- 5) создание благоприятных условий для осуществления таможенного контроля в отношении международных грузовых составов «Западный Китай – Западная Европа»;
- 6) упрощение таможенных процедур, сокращение досмотров на постах в отношении грузовых составов «Западный Китай – Западная Европа», развитие технологий обмена информацией в области таможенного оформления и контроля.

2. Для оперативного решения вопросов, связанных с таможенным оформлением контролем международных грузовых составов Стороны назначат представителей для поддержки связи, определяют канал связи.

3. Стороны могут вносить предложения по улучшению осуществления таможенного контроля и созданию благоприятных условий таможенного оформления и контроля.

4. В целях обеспечения полноценного таможенного контроля Стороны обмениваются следующей информацией:

- касательно надлежащего взимания таможенных пошлин, налогов и сборов;
- о товарах и материалах, которые представляют угрозу окружающей среде и здоровью населения;
- о наркотических средствах и психотропных препаратах;
- о животных и растениях на грани исчезновения;
- об оружии, боеприпасах, взрывчатых веществах и взрывчатых устройствах;
- о предметах, представляющих историческую и культурную ценность, произведениях искусства.



Стороны межведомственного сотрудничества обоюдно оповещают о товарах, запрещенных к экспорту/импорту на/с территорию/территории одного из государств и других товарах.

5. Стороны незамедлительно информируют друг друга в случае, если одна из Сторон выявила, что на территории одной из Сторон межведомственного сотрудничества произошло нарушение таможенного законодательства, и есть необходимость оказания содействия в осуществлении соответствующего контроля другой Стороной.

6. Стороны межведомственного сотрудничества могут обмениваться другими сведениями, входящими в их компетенцию с соблюдением требований национального законодательства.

#### **4. Конфиденциальность**

1. Информация, полученная в рамках настоящего Меморандума может быть использована исключительно для решения задач, обозначенных данным Меморандумом. Такие документы не могут официально использоваться для приведения в качестве доказательств либо при ведении административных процедур, не могут быть переданы другим государственным органам для использования.

2. Любой обмен конфиденциальной информацией между Сторонами межведомственного сотрудничества подлежит согласованию с соответствующими политиками и процедурами Сторон, связанными с раскрытием конфиденциальной информации. Каждая Сторона будет предпринимать меры по защите конфиденциальной и/или засекреченной информации другой Стороны.

#### **5. Реализация Меморандума**

В целях реализации настоящего Меморандума Стороны:

- определяют ответственных лиц и структурное подразделение для осуществления сотрудничества по данному Меморандуму посредством электронной почты, телефона, факса;

- договорились проводить заседания (встречи) не реже одного раза в год, поочередно на казахстанской и китайской стороне для мониторинга и оценки результатов сотрудничества, решения проблемных вопросов, возникших в ходе взаимодействия;

- на постоянной основе будут осуществлять обмен опытом в сфере таможенного дела;

- организуют проведение обучающих семинаров по вопросам борьбы с контрабандой, защиты прав интеллектуальной собственности, методов определения стоимости товаров;

- разработают стандартный механизм оценки взаимного обмена данными и информацией по рискам;
- незамедлительно и на регулярной основе будут информировать компетентный орган своей стороны о ходе осуществления сотрудничества.

## **6. Внесение изменений и дополнений**

В настоящий Меморандум по взаимному согласию Сторон могут вноситься изменения и дополнения, которые оформляются отдельными протоколами и являются его неотъемлемыми частями.

## **7. Расхождение мнений**

Любые споры между Сторонами касательно толкования и применения положений настоящего Меморандума разрешаются путем консультаций и переговоров.

## **8. Ответственность Сторон**

Стороны в течении одного месяца после подписания настоящего Меморандума информируют друг друга о назначенных представителях Сторон по реализации настоящего Меморандума.

## **9. Срок действия**

Настоящий Меморандум вступает в силу с момента подписания.

Настоящий Меморандум заключается на неопределенный срок и остается в силе до истечения 6 месяцев с даты получения одной из Сторон письменного уведомления другой Стороне о своем намерении прекратить его действие.

Совершено г. Сиань « 27 » мая 2015 года в двух экземплярах на русском и китайском языках, все тексты равно аутентичны.

За Министерство финансов  
Республики Казахстан

За Главное таможенное управление  
Китайской Народной Республики



